

終止聘僱通知書

敬啟者：

本人○○○○（護照號碼：○○○○），自○年○月○日起受僱於 臺端（或 貴公司），因○○○○○○○等事由，已無意願再為 臺端（或 貴公司）工作。爰依法令規定自即日起（○年○月○日）終止與 臺端（或 貴公司）之聘僱關係，並向**勞動部**申請轉換雇主（或人口販運被害人工作許可），以維護本人權益。

立書人簽名：

中華民國○年○月○日

（翻譯內容）

ใบรายงานหนังสือยกเลิกสัญญาว่าจ้าง

สำหรับผู้รับหนังสือ:

ข้าพเจ้า(ฝ่าย):.....(หมายเลขหนังสือเดินทาง:.....)

เดินทางเข้ามาเมื่อวัน.....เดือน.....ปีค.ศ.,และรับจ้างอยู่กับนายจ้าง(ฝ่าย)(หรือบริษัท) ,เนื่องจากสาเหตุ.....ข้าพเจ้าต้องการยกเลิกสัญญาการว่าจ้างกับนายจ้าง(ฝ่าย)(หรือบริษัท),เริ่มตั้งแต่(วัน.....เดือน.....ปีค.ศ.....)เป็นต้นไป,ข้าพเจ้าจะยกเลิกการว่าจ้างกับนายจ้างฝ่าย(หรือบริษัท)ตามกฎหมายที่กำหนดไว้ทุกประการ,และยื่นเรื่องขอเปลี่ยนนายจ้างกับ**กระทรวงแรงงาน**(หรือยื่นขอใบอนุญาตการจ้างงานสำหรับผู้ที่ประสบปัญหาการค้ามนุษย์) ,เพื่อปกป้องสิทธิผลประโยชน์ของข้าพเจ้า.

ลงนามและประทับตรา:

วัน.....เดือน..... ปีค.ศ.